

383R1597

N:o L 163/52

EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI

22.6.83

NEUVOSTON ASETUS (ETY) N:o 1597/83,

annettu 14 päivänä kesäkuuta 1983,

väliaikaista ja lopullista tietyistä viininviljelyaloista luopumista koskevien palkkioiden sekä paikkausistutuksesta luopumista koskevien palkkioiden myöntämisestä annetun asetuksen (ETY) N:o 456/80 muuttamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamis-
sopimuksen ja erityisesti sen 43 artiklan,ottaa huomioon komission ehdotuksen⁽¹⁾ottaa huomioon Euroopan parlamentin lausunnon⁽²⁾,

sekä katsoo, että

asetuksen (ETY) N:o 456/80⁽³⁾ 1 artiklan 3 kohdan mukaan palkkioihin eivät ole oikeutettuja alat, jotka kuuluvat eräiden viinialueiden tuotantosuunnan muuttamista koskevan ohjelman nopeuttamisesta Charentesin alueella 26 päivänä maaliskuuta 1979 annetun neuvoston direktiivin 79/359/ETY⁽⁴⁾ sovellusalaan, ja

direktiivissä 79/359/ETY käyttöön otettu yhteinen toimi on päättynyt 31 päivänä elokuuta 1982; direktiivin soveltamisen aikana tekniset syyt erityisesti soveltamisen alkuaikana ovat estäneet suunnitellun ohjelman täysimittaisen toteuttamisen; tuotantosuunnan muuttamis-

toimen jatkamisen mahdollistamiseksi on muutettava asetusta (ETY) N:o 456/80 sen soveltamisalan laajentamiseksi Charentesin alueen viiniin,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Muutetaan asetusta (ETY) N:o 456/80 seuraavasti:

1. Poistetaan 1 artiklan 3 kohdan ensimmäinen luettelumakohta.
2. Korvataan 12 artiklan 1 kohdassa summa 128,8 miljoonaa Euroopan laskentayksikköä summalla 134,3 miljoonaa ECUa.

2 artikla

Tämä asetusta tulee voimaan sinä päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä syyskuuta 1982 alkaen.

Tämä asetusta on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Luxemburgissa 14 päivänä kesäkuuta 1983.

*Neuvoston puolesta**Puheenjohtaja*

I. KIECHLE

⁽¹⁾ EYVL N:o C 18, 22.1.1983, s. 8

⁽²⁾ EYVL N:o C 128, 16.5.1983, s. 106

⁽³⁾ EYVL N:o L 57, 29.2.1980, s. 16

⁽⁴⁾ EYVL N:o L 85, 5.4.1979, s. 34